



مكتب الاتصالات الراديوية (BR)

17 سبتمبر 2020

الإضافة 1
للمراسلة الإدارية المعممة
CA/251

إلى إدارات الدول الأعضاء في الاتحاد الدولي للاتصالات وإلى أعضاء قطاع الاتصالات الراديوية

الموضوع: إعداد مشروع تقرير الاجتماع التحضيري للمؤتمر المزمع تقديمه إلى المؤتمر العالمي للاتصالات الراديوية لعام 2023 (WRC-23)

مقدمة

اعتمد مجلس الاتحاد الدولي للاتصالات في أغسطس 2020 بالمراسلة القرار 1399 (انظر الملحق 3 برسالة الاتحاد رقم [DM-20/1011](#) بتاريخ 3 أغسطس 2020) الذي يتضمن، ضمن جملة أمور، جدول أعمال المؤتمر العالمي للاتصالات الراديوية لعام 2023 (WRC-23). وإضافةً إلى ذلك، أخذ اجتماع المشاورة الافتراضية لأعضاء المجلس الذي عُقد في الفترة 9-12 يونيو 2020، علماً بالمعلومات الواردة في وثيقة المجلس [C20/55](#) بشأن إمكانية عقد جمعية الاتصالات الراديوية (RA-23) والمؤتمر العالمي للاتصالات الراديوية (WRC-23) في الربع الأخير من عام 2023.

ومراجعة لهذه المعلومات ونتائج الدورة الأولى للاجتماع التحضيري للمؤتمر (CPM23-1)، انظر الرسالة الإدارية المعممة [CA/251](#) بتاريخ 19 ديسمبر 2019 وتصويبها 1 بتاريخ 28 يناير 2020)، اجتمعت لجنة توجيه الاجتماع التحضيري للمؤتمر CPM-23 في 3 سبتمبر 2020 لاستعراض عملية إعداد مشروع تقرير الاجتماع التحضيري المزمع تقديمه إلى المؤتمر WRC-23. ودعي إلى حضور هذا الاجتماع رؤساء لجان دراسات الاتصالات الراديوية والأفرقة المسؤولة.

إعداد مشروع تقرير الاجتماع التحضيري للمؤتمر المزمع تقديمه إلى المؤتمر العالمي للاتصالات الراديوية لعام 2023 (WRC-23)

استناداً إلى القرار 1399 (دورة المجلس لعام 2020) والقرار [ITU-R 2-8](#)، تم الاتفاق على التخطيط لعقد الدورة الثانية للاجتماع التحضيري للمؤتمر (CPM23-2) في الربع الثاني من عام 2023*. كما تقرر وجوب أن يستلم مقررو الفصول المعنيون بالاجتماع التحضيري للمؤتمر (CPM-23)، مشاريع النصوص النهائية للاجتماع التحضيري من الأفرقة المسؤولة، في موعد أقصاه **21 أكتوبر 2022****، مع إرسال نسخة إلى رئيس الاجتماع التحضيري للمؤتمر وإلى مستشار مكتب الاتصالات الراديوية المعني بالاجتماع التحضيري للمؤتمر، بحيث تراعى المواعيد المخططة لاجتماعات الأفرقة المسؤولة.

ومن المخطط عقد اجتماع فريق الإدارة المعني بالاجتماع التحضيري للمؤتمر يومي **2 و3 نوفمبر 2022**** لإدراج مشاريع نصوص الاجتماع التحضيري المستلمة من الأفرقة المسؤولة في مشروع تقرير الاجتماع التحضيري.

* سيتم تحديد الموعد المخطط لعقد الدورة الثانية للاجتماع التحضيري للمؤتمر استناداً إلى موعد عقد المؤتمر WRC-23، بعد تحديده، وبناءً على تيسر مركز جنيف الدولي للمؤتمرات.

** قد يتم تأجيل هذا الموعد بعد تحديد الموعد المحدد للاجتماع التحضيري للمؤتمر (CPM23-2).

وبناءً على المعلومات الواردة من لجان الدراسات، قامت لجنة توجيه الاجتماع التحضيري للمؤتمر (CPM-23) بتعديل بعض الأفرقة المذكورة في جدول توزيع الأعمال التحضيرية للمؤتمر WRC-23 في قطاع الاتصالات الراديوية وفي جدول التوزيع المؤقت للأعمال التحضيرية للمؤتمر العالمي للاتصالات الراديوية لعام 2027 (WRC-27) في قطاع الاتصالات الراديوية، على النحو المبين على التوالي في الملحقين 1 و2 بهذه الإضافة 1 للرسالة الإدارية المعممة CA/251. وتم بناءً على ذلك تنقيح الهيكل التفصيلي المقترح لمشروع تقرير الاجتماع التحضيري المزمع تقديمه إلى المؤتمر WRC-23، ويمكن الاطلاع عليه في العنوان التالي في موقع الاتحاد: www.itu.int/oth/ROA0A000014/en.

ويمكن الاطلاع على معلومات تفصيلية بشأن الدراسات التحضيرية لقطاع الاتصالات الراديوية بشأن بنود جدول أعمال المؤتمر WRC-23 في الموقع الإلكتروني للاتحاد: www.itu.int/go/rcpm-wrc-23-studies.

ويود المكتب انتهاز هذه الفرصة للتأكيد على أهمية استعمال جميع الأفرقة المعنية [لطبعة 2020 من لوائح الراديو](#) حال توفرها في إطار تحضيرها لمشاريع نصوص الاجتماع التحضيري.

وتتاح أحدث البيانات الخاصة برئيس الاجتماع التحضيري للمؤتمر (CPM)، وبنواب الرئيس ومقرري الفصول وغير ذلك من تفاصيل أنشطة الاجتماع التحضيري للمؤتمر WRC-23 في الصفحة الإلكترونية للاجتماع التحضيري للمؤتمر: <http://www.itu.int/ITU-R/go/rcpm>.

ماريو مانيفيتش
المدير

الملحقات: تعديلات في توزيع الأعمال التحضيرية للمؤتمر العالمي للاتصالات الراديوية لعام 2023 (WRC-23) ولعام 2027 (WRC-27) في قطاع الاتصالات الراديوية

الملحق 1

تعديلات في توزيع الأعمال التحضيرية للمؤتمر العالمي للاتصالات الراديوية لعام 2023 (WRC-23) في قطاع الاتصالات الراديوية

يتضمن الجدول المرفق توزيعاً محدثاً للأعمال التحضيرية بشأن بنود جدول أعمال المؤتمر WRC-23 في قطاع الاتصالات الراديوية، وفقاً لما هو مقترح في القرار (WRC-19) 811.

وهو يشمل بيانات تبيين "الأفرقة المسؤولة" و"الأفرقة المساهمة"* في قطاع الاتصالات الراديوية بشأن بنود جدول أعمال المؤتمر. **الملاحظة 1** - جرى تحديد فرق عمل قطاع الاتصالات الراديوية المبينة في الجدول التالي على أساس هيكل لجان دراسات القطاع الوارد في الوثيقة [CPM23-1/1](#).

الملاحظة 2 - تدعى الأفرقة المسؤولة إلى إبلاغ الأفرقة المساهمة بانتظام عن تقدم دراساتها ونتائجها.

| توزيع الأعمال التحضيرية للمؤتمر العالمي للاتصالات الراديوية لعام 2023 (WRC-23) في قطاع الاتصالات الراديوية | | | |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------|------------------|-----------------------------------------|
| الفريق المساهم | الفريق المسؤول | قرار المؤتمر WRC | بند جدول أعمال المؤتمر WRC-23 / الموضوع |
| فرق العمل 1B و3K و3M و5C و7D | فرقتا العمل 5B و5D ملاحظة: تعمل فرقتا العمل 5B و5D معاً كما هو مبين أدناه ¹ | 223 (Rev.WRC-19) | 1.1 |
| فرق العمل 3K و3M و4A و4B و4C و5A و5B و5C و7B و7C و7D | فرقة العمل 5D | 245 (WRC-19) | 2.1 |
| فرق العمل 3K و3M و4A و5B و5C و5D | فرقة العمل 5A | 246 (WRC-19) | 3.1 |
| فرق العمل 3K و3M و4A و4C و5A و5B و5C و6A و7B و7C و7D | فرقة العمل 5D | 247 (WRC-19) | 4.1 |
| فرق العمل 3K و3M و5A و5B و5C و5D و6A و7D | فريق المهام 6/1 ملاحظة: انظر الملحق 9 بالرسالة الإدارية المعممة CA/251 | 235 (WRC-15) | 5.1 |

* ملاحظة: اتفق الاجتماع CPM23-1 على استخدام مصطلح "الأفرقة المساهمة" بدلاً من مصطلح "الأفرقة المعنية" المستخدم في القرار ITU-R 2-8-8 للتأكيد على أن هذه الأفرقة تهدف إلى المساهمة في العمل.

¹ توفر فرقة العمل 5B الخصائص ومعايير الحماية للخدمة المتنقلة البحرية والخدمة المتنقلة للطيران. تستهل فرقة العمل 5D الدراسات بالتطرق إلى خصائص الاتصالات المتنقلة الدولية. ويجب أن تراعي الدراسات التعليقات المقدمة من فرق العمل (الفقرة 2 من "يدعو قطاع الاتصالات الراديوية"). تُعد فرقة العمل 5D، بالتشاور مع فرقة العمل 5B، تقارير/توصيات، حسب الاقتضاء، توافق عليها لجنة الدراسات 5 وفقاً للقرار ITU-R 1-8-8 (الفقرة 4 من "يدعو قطاع الاتصالات الراديوية"). وتقوم فرقتا العمل 5B و5D بإعداد الأجزاء ذات الصلة من مشروع نص الاجتماع التحضيري حسب الاقتضاء. تضع فرقة العمل 5D الصيغة النهائية لمشروع نص الاجتماع التحضيري مع مراعاة التعليقات المقدمة من فرقة العمل 5B (من أجل الفقرة "يدعو المؤتمر العالمي للاتصالات الراديوية لعام 2023").

| توزيع الأعمال التحضيرية للمؤتمر العالمي للاتصالات الراديوية لعام 2023 (WRC-23) في قطاع الاتصالات الراديوية | | | |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------|-----------------------------------------|
| الفريق المساهم | الفريق المسؤول | قرار المؤتمر WRC | بند جدول أعمال المؤتمر WRC-23 / الموضوع |
| فرق العمل 3M و 4A و 4C و 7B و 7D | فرقة العمل 5B ملاحظة: انظر النص ذا الصلة في تقرير الدورة الأولى للاجتماع التحضيري للمؤتمر CPM23-1 (الملحق 4 بالرسالة الإدارية المعممة CA/251) بشأن كيفية تيسير العمل المتعلق بالسواتل. | 772 (WRC-19) | 6.1 |
| فرق العمل 3M و 4C و 7B | فرقة العمل 5B ملاحظة: انظر النص ذا الصلة في تقرير الدورة الأولى للاجتماع التحضيري للمؤتمر CPM23-1 (الملحق 4 بالرسالة الإدارية المعممة CA/251) بشأن كيفية تيسير العمل المتعلق بالسواتل. | 428 (WRC-19) | 7.1 |
| فرقتا العمل 4A و 4B | فرقة العمل 5B ملاحظة: انظر النص ذا الصلة في تقرير الدورة الأولى للاجتماع التحضيري للمؤتمر CPM23-1 (الملحق 4 بالرسالة الإدارية المعممة CA/251) بشأن كيفية تيسير العمل المتعلق بالسواتل. | 171 (WRC-19) | 8.1 |
| فرق العمل 3L و 3M و 6A | فرقة العمل 5B | 429 (WRC-19) | 9.1 |
| فرق العمل 3K و 3M و 4A و 5A و 5C و 7C و 7D | فرقة العمل 5B | 430 (WRC-19) | 10.1 |
| فرقة العمل 4C (المسؤولة عن إعداد الدراسات ومشروع نص الاجتماع التحضيري للمؤتمر بشأن الفقرة 3 من "يقرر أن يدعو المؤتمر العالمي للاتصالات الراديوية لعام 2023" وإرسال ذلك إلى فرقة العمل 5B)، فرقة العمل 7D | فرقة العمل 5B ملاحظة: انظر النص ذا الصلة في تقرير الدورة الأولى للاجتماع التحضيري للمؤتمر CPM23-1 (الملحق 4 بالرسالة الإدارية المعممة CA/251) | 361 (Rev.WRC-19) | 11.1 |
| فرق العمل 3K و 3L و 3M و 5A و 5B و 5C و 6A | فرقة العمل 7C | 656 (Rev.WRC-19) | 12.1 |
| فرق العمل 3M و 5A و 5B و 5C و 7C و 7D | فرقة العمل 7B | 661 (WRC-19) | 13.1 |
| فرق العمل 3J و 3M و 4A و 4C و 5A و 5B و 5C و 7D | فرقة العمل 7C | 662 (WRC-19) | 14.1 |

| توزيع الأعمال التحضيرية للمؤتمر العالمي للاتصالات الراديوية لعام 2023 (WRC-23) في قطاع الاتصالات الراديوية | | | |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------|------------------|-----------------------------------------|
| الفريق المساهم | الفريق المسؤول | قرار المؤتمر WRC | بند جدول أعمال المؤتمر WRC-23 / الموضوع |
| فرق العمل 3M و5A و5B و5C | فرقة العمل 4A | 172 (WRC-19) | 15.1 |
| فرق العمل 3M و4C و5A و5B و5C و7B و7C | فرقة العمل 4A | 173 (WRC-19) | 16.1 |
| فرق العمل 3M و4B و4C و5A و5B و5C و7B و7C | فرقة العمل 4A | 773 (WRC-19) | 17.1 |
| فرق العمل 3M و4A و4B و5A و5B و5C و7C و7B و5D | فرقة العمل 4C | 248 (WRC-19) | 18.1 |
| فرق العمل 3M و5A و5B و5C و7C | فرقة العمل 4A | 174 (WRC-19) | 19.1 |
| - | CPM23-2 | 27 (Rev.WRC-19) | 2 |
| - | - | - | 3 |
| - | CPM23-2 | 95 (Rev.WRC-19) | 4 |
| - | - | - | 5 |
| - | - | - | 6 |
| - | فرقة العمل 4A | 86 (Rev.WRC-07) | 7 |
| - | خارج نطاق الاجتماع CPM23-2 | 26 (Rev.WRC-19) | 8 |
| النظر في تقرير مدير مكتب الاتصالات الراديوية وإقراره، وفقاً للمادة 7 من الاتفاقية: | | | 9 |
| بشأن أنشطة قطاع الاتصالات الراديوية منذ المؤتمر العالمي للاتصالات الراديوية لعام 2019: | | | 1.9 |
| فرق العمل 1B و3J و3K و3L و3M و5A و5B و5C و6A و7D | فرقة العمل 7C | 657 (Rev.WRC-19) | (أ-1.9) |
| فرقتنا العمل 3M و4C (المسؤولة عن إعداد الدراسات بشأن الفقرة 2 من "يقرر أن يدعو قطاع الاتصالات الراديوية" وإرسال ذلك إلى فرقة العمل 5A)، وفرقة العمل 7C | WP 5A | 774 (WRC-19) | (ب-1.9) |

| توزيع الأعمال التحضيرية للمؤتمر العالمي للاتصالات الراديوية لعام 2023 (WRC-23) في قطاع الاتصالات الراديوية | | | |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------|
| الفريق المساهم | الفريق المسؤول | قرار المؤتمر WRC | بند جدول أعمال المؤتمر WRC-23 / الموضوع |
| فرق العمل 1B و4A و4C و5D و6A و7B و7C و7D | فرقتا العمل 5A و5C ملاحظة: هذا نشاط مشترك وقد تُعقد جلسة عامة مشتركة إذا اقتضى الأمر ذلك. ستقدم فرقة العمل 5A مشروع النص بشأن نتائج الدراسات إلى المقررين المشاركين المعنيين بفصول تقرير الاجتماع التحضيري للمؤتمر | 175 (WRC-19) | 1.9-ج) |
| فرق العمل 4A و5A و5C و5D | فرقة العمل 7C | الوثيقة 535 للمؤتمر العالمي للاتصالات الراديوية لعام 2019 ، القسم الثاني من الملحق | 1.9-د) |
| - | - | - | 2.9 |
| - | - | 80 (Rev.WRC-07) | 3.9 |
| - | انظر الملحق 2 بالإضافة 1 للرسالة الإدارية المعممة CA/251 | 804 (Rev.WRC-19) | 10 |

الملحق 2

تعديلات في توزيع الأعمال التحضيرية للمؤتمر العالمي للاتصالات الراديوية لعام 2027 (WRC-27) في قطاع الاتصالات الراديوية

يتضمن الجدول المرفق التوزيع المؤقت للأعمال التحضيرية بشأن بنود جدول الأعمال التمهيدي للمؤتمر WRC-27 في قطاع الاتصالات الراديوية، وفقاً لما هو مقترح في القرار (WRC-19) 812.

ويشمل الجدول بيانات تحدد "الأفرقة المسؤولة" و"الأفرقة المساهمة"* بقطاع الاتصالات الراديوية بشأن بنود جدول أعمال المؤتمر WRC-27.

الملاحظة 1 - جرى تحديد فرق العمل ولجان الدراسات التابعة لقطاع الاتصالات الراديوية المدرجة في الجدول التالي على أساس هيكل لجان دراسات القطاع الوارد في الوثيقة [CPM23-1/1](#).

الملاحظة 2 - نظراً إلى الطبيعة المؤقتة لجدول الأعمال التمهيدي للمؤتمر WRC-27، تم مبدئياً توزيع بنود جدول الأعمال التمهيدي على الأفرقة المسؤولة على مستوى لجان الدراسات. ويمكن أن تحدد لجان الدراسات فرق العمل ذات الصلة حسب الاقتضاء.

توزيع الأعمال التحضيرية للمؤتمر WRC-27 في قطاع الاتصالات الراديوية

| بند جدول الأعمال التمهيدي للمؤتمر WRC-27/الموضوع | قرار المؤتمر WRC | الفريق المسؤول | الفريق المساهم |
|--------------------------------------------------|------------------|-------------------------------------|------------------------------------------------------|
| 1.2 | 663 (WRC-19) | لجنة الدراسات 1/ لجنة الدراسات 5 | فرق العمل 1A و 3J و 3K و 3M و 5A و 5B و 5C و 7C و 7D |
| 2.2 | 176 (WRC-19) | لجنة الدراسات 4 | فرق العمل 3M و 4A و 5A و 5C و 5D و 7B و 7C و 7D |
| 3.2 | 177 (WRC-19) | لجنة الدراسات 4 | فرق العمل 3M و 4A و 4C و 5A و 7D |
| 4.2 | 775 (WRC-19) | لجنة الدراسات 4/ لجنة الدراسات 5 | فرق العمل 3J و 3M و 4A و 4C و 5A و 5B و 5C |
| 5.2 | 776 (WRC-19) | فرقة العمل 7C | فرق العمل 3J و 3M و 4A و 7D |
| 6.2 | 657 (Rev.WRC-19) | فرقة العمل 7C | فرق العمل 1B و 3J و 3K و 3L و 3M و 5A و 5B و 5C و 7D |
| 7.2 | 178 (WRC-19) | لجنة الدراسات 4 | فرق العمل 3J و 3K و 3M و 4A و 5A و 5B و 5C و 7C و 7D |
| 8.2 | 249 (WRC-19) | لجنة الدراسات 4 | فرق العمل 3M و 4C و 5A و 5C و 7D |
| 9.2 | 250 (WRC-19) | لجنة الدراسات 5 | فرق العمل 3K و 3M و 4C و 5A و 5B |
| 10.2 | 363 (WRC-19) | لجنة الدراسات 5 | فرق العمل 5A و 5B و 5C |
| 11.2 | 664 (WRC-19) | فرقة العمل 7B | فرق العمل 3M و 4C |
| 12.2 | 251 (WRC-19) | لجنة الدراسات 5 | فرق العمل 3K و 3M و 4A و 4C و 5A و 5B و 5C و 5D و 6A |
| 13.2 | 248 (WRC-19) | لجنة الدراسات 4 | فرقة العمل 3M |

* ملاحظة: اتفق الاجتماع CPM23-1 على استخدام مصطلح "الأفرقة المساهمة" بدلاً من مصطلح "الأفرقة المعنية" المستخدم في القرار ITU-R 2-8-8 للتأكيد على أن هذه الأفرقة تهدف إلى المساهمة في العمل.